

Zur Ruh', zur Ruh'!

To Rest, to Rest!

(Kerner)

Sehr langsam

18. *p*

Zur Ruh', zur Ruh' ihr mü - den Glied - er! schliesst
 To rest, to rest, ye limbs day - wea - ry! ye

fest euch zu, ihr Au - - gen - - li - der!
 eye - - lids close, the world is drear - y!

cresc. *mf* *p*

ich bin al - lein, fort ist die Er - de;
 I am a - lone, earth soon will van - ish;

f *p* *mf* *p*

Nächt muss es sein, dass Licht mir wer - de,
 night must come on, my night to ban - ish,

mf *p*

ein wenig belebter, sehr innig

o führt mich ganz, ihr in - - - nern Mäch - te! hin zu dem Glanz der tief -
 o lead me on, ye Powers _____ in - ter - nal! on to the realms of Night

mit gesteigertem Ausdruck

- - - - - sten Näch - te. Fort aus dem Raum der Er - - den -
 e - ter - nal: Far from the woe of Earth dis -

Schmer - zen, durch Nacht und Traum _____ zum Mut - - ter - her - -
 tress - ing, in dreams be - - stow _____ a mo - - ther's bless - -

zen!
 ing!